Comprensión Lectora: Una Carta de Motivación

Lee una carta de motivación real de 350 palabras y analiza su estructura y vocabulario.

NIVEL B1 **LECTURA**

Julia Brandt escribe una carta de motivación (Motivationsschreiben) para postularse a un máster en Ciencias Ambientales. Lee el texto con atención, estudia su estructura y el vocabulario destacado, y responde después las preguntas de comprensión y análisis.

LA CARTA DE MOTIVACIÓN

Sehr geehrte Frau Professorin Keller,

mit großem Interesse habe ich die Ausschreibung für den Masterstudiengang "Umweltwissenschaften" an Ihrer Universität gelesen und möchte mich hiermit um einen Studienplatz bewerben.

Mein Interesse an Umweltfragen entstand bereits während meines Bachelorstudiums der Biologie, als ich an einem Forschungsprojekt über die Auswirkungen des Klimawandels auf Küstenökosysteme mitgearbeitet habe. Diese Erfahrung hat mir gezeigt, wie wichtig es ist, wissenschaftliche Erkenntnisse mit konkreten politischen und gesellschaftlichen Lösungen zu verbinden – genau das, was Ihr Studiengang anbietet.

Während meines Praktikums bei einer Umweltorganisation in Hamburg konnte ich zudem praktische Erfahrungen in der Projektarbeit sammeln. Ich habe dort unter anderem an der Organisation einer Kampagne zur Reduzierung von Plastikmüll mitgewirkt und gelernt, wie wichtig interdisziplinäre Zusammenarbeit ist.

Besonders reizt mich an Ihrem Programm die Möglichkeit, Module aus den Bereichen Umweltpolitik, Datenanalyse und internationales Umweltrecht zu kombinieren. Auch die enge Zusammenarbeit mit externen Forschungsinstituten, die auf Ihrer Webseite beschrieben wird, entspricht genau meinen beruflichen Zielen.

Nach dem Abschluss meines Masterstudiums möchte ich in der Umweltforschung oder in der Politikberatung arbeiten, um konkret zu einer nachhaltigeren Zukunft beizutragen. Ich bin überzeugt, dass mir Ihr Studiengang dafür die ideale Grundlage bieten würde.

Für weitere Informationen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung und würde mich sehr über die Möglichkeit eines persönlichen Gesprächs freuen.

Mit freundlichen Grüßen
Julia Brandt

ANÁLISIS DE LA ESTRUCTURA

Parte	Función
Anrede	Saludo formal al destinatario concreto.
Einleitung	Motivo de la carta: a qué programa se postula y por qué escribe.
Hauptteil 1 (motivación personal)	Origen del interés: estudios previos, experiencias relevantes.
Hauptteil 2 (experiencia práctica)	Prácticas, proyectos o trabajos relacionados con el programa.
Hauptteil 3 (por qué este programa)	Aspectos concretos del programa que atraen a la candidata.
Schluss (objetivos futuros)	Qué planea hacer tras completar el programa.
Abschlussformel	Despedida formal y disponibilidad para más información.

VOCABULARIO CLAVE

Alemán	Español
die Ausschreibung	la convocatoria
sich bewerben um	postularse a / solicitar
das Forschungsprojekt	el proyecto de investigación
die Auswirkung	el impacto / la repercusión
das Praktikum	las prácticas
mitwirken an	participar en / colaborar en
interdisziplinär	interdisciplinario
die Zusammenarbeit	la colaboración
die Grundlage	la base / el fundamento
nachhaltig	sostenible

PREGUNTAS DE COMPRENSIÓN Y ANÁLISIS

Responde las siguientes preguntas en alemán o español, según se indique.

1. Für welchen Studiengang bewirbt sich Julia Brandt?

2. Woher kommt ihr Interesse an Umweltfragen?

3. Was hat sie während ihres Praktikums gemacht?

4. Was reizt sie besonders an dem Programm?

5. Was möchte sie nach dem Studium machen?

6. ¿Cuántas partes principales tiene la estructura de esta carta de motivación?

CLAVE DE RESPUESTAS

1. Für welchen Studiengang bewirbt sich Julia Brandt?
Für den Masterstudiengang "Umweltwissenschaften".

2. Woher kommt ihr Interesse an Umweltfragen?
Aus einem Forschungsprojekt über Klimawandel und Küstenökosysteme während ihres Bachelorstudiums.

3. Was hat sie während ihres Praktikums gemacht?
Sie hat an einer Kampagne zur Reduzierung von Plastikmüll mitgewirkt.

4. Was reizt sie besonders an dem Programm?
Die Kombination aus Umweltpolitik, Datenanalyse und internationalem Umweltrecht, sowie die Zusammenarbeit mit Forschungsinstituten.

5. Was möchte sie nach dem Studium machen?
In der Umweltforschung oder in der Politikberatung arbeiten.

6. ¿Cuántas partes principales tiene la estructura de esta carta de motivación?
Siete: Anrede, Einleitung, tres párrafos de Hauptteil, Schluss y Abschlussformel.